

**Zeitschrift:** Werk, Bauen + Wohnen  
**Herausgeber:** Bund Schweizer Architekten  
**Band:** 98 (2011)  
**Heft:** 10

**Artikel:** Wohnen im Turm : zum Umbau der Tour Moinat in Echandes VD durch 2b architectes  
**Autor:** Haupt, Isabel  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-177705>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Wohnen im Turm

Zum Umbau der Tour Moinat in Echandens VD durch **zb architectes**

Echandens, nahe Morges und Lausanne gelegen, gehört zu jenen Waadtländer Dörfern, deren Einwohnerzahl seit den 1960er Jahren erheblich angestiegen ist. Die liebevolle Lage auf einer Geländeterrasse über dem Genfer See und den historischen Ortskern mit dem Schloss, das ab 1554 über den Grundmauern eines Vorgängerbaus errichtet wurde, wusste schon der belgische Schriftsteller George Simenon zu schätzen, der hier von 1957 bis 1963 an seinen Maigret-Romanen arbeitete. Nicht zuletzt dank der guten Verkehrsanbindung – die 1964 eröffnete A1 verläuft durch das südliche Gemeindegebiet – wohnt man hier auch heute gerne. Dies belegen die verhältnismässig niedrige Leerstandsquote von 0.55 Prozent und die hohe Wohneigentumsquote von fast 59 Prozent. Diese Rahmenbedingungen mögen der privaten Bauherrschaft den Entscheid erleichtert haben, ein nicht alltägliches Wohnobjekt einem grundsätzlichen Innenumbau zu unterziehen.

### Der Turm im Turm

Die im 16. Jahrhundert erbaute Tour Moinat diente ursprünglich als Getreidespeicher des Schlosses, dessen Hof sie im Norden abschliesst. Im frühen 20. Jahrhundert erfolgte der Umbau zum Wohnhaus, wobei die dicken Bruchsteinmauern auf nahezu quadratischem Grundriss wenig Spielraum liessen: zwei Geschosse mit je nicht einmal 35 m<sup>2</sup> Nutzfläche, unterteilt in mehrere Räume – das war es.

Der 2009 bis 2010 durchgeführte Umbau im Innern ist ein klärender Eingriff, der zugleich die bezüglich der funktionalen Anordnung erforderliche Stringenz als auch die im Zusammenspiel mit der historischen Substanz nötige Sensibilität aufweist. Darüber hinaus ist er ein Beispiel für eine innere Verdichtung durch einen ungewöhnlichen Dachausbau. Kernstück der Neuordnung ist ein Turm im Turm. Dieses neue Element, eine



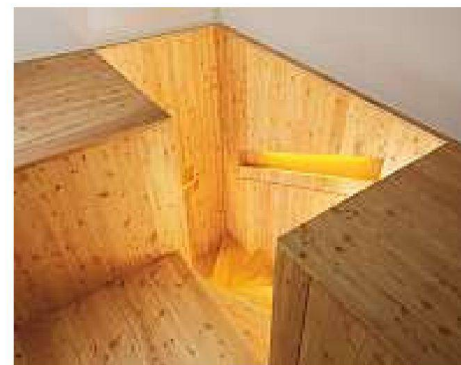
Tour Moinat und Schloss Echandens



Dachgeschoss



Erdgeschoss mit Küche und Aufgang



Obergeschoss mit Treppe zum Dachgeschoss

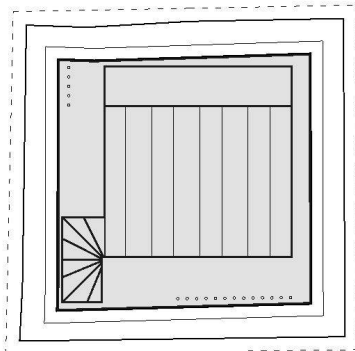
Konstruktion aus Lärchenholz-Dreischichtplatten, fasst die Treppe und die neuen, dienenden Nebenräume samt der Zonen für die Steigleitungen funktional und gestalterisch zusammen. Der Turm im Turm schafft zudem mit einer auskragenden, raumgreifenden Plattform unter dem Dach einen weiteren Wohnraum. Da die Balkenlage oberhalb der 1. Etage so schadhafte war, dass sie ersetzt werden musste, eröffnete sich die Möglichkeit einer Neugestaltung. Ursprünglich lag die Decke hier höher, so dass unter dem Dach ein Restraum mit nur ca. 1.60 m Höhe verblieb. Mit der neuen, nicht in die historische Substanz eingreifenden Konstruktion konnte das Niveau der Decke derart angepasst werden, dass nun auch im grosszügig

wirkenden Dachzimmer die Kopfhöhe gewährleistet ist.

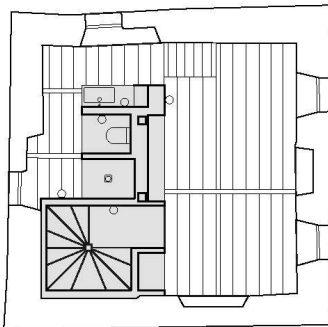
Der Gewinn eines neuen Raumes unterstützt die klare funktionale Gliederung. Das Hochparterre bietet neben der offenen Küche mit einem Wohn- und Essbereich Raum, um Freunde zu empfangen. Privater ist das erste Obergeschoss mit Schlafzimmer und Nasszellen gehalten. Als Rückzugsort kann man das neu gewonnene Dachzimmer verstehen, dessen in die Konstruktion integrierte Möbel ein studiolo für Kopfarbeiter bieten.

### Lärchenholz und die Farbe Weiss

Der dominierende gestalterische Kontrast, der nun das Innenleben der Tour Moinat prägt, ist der-



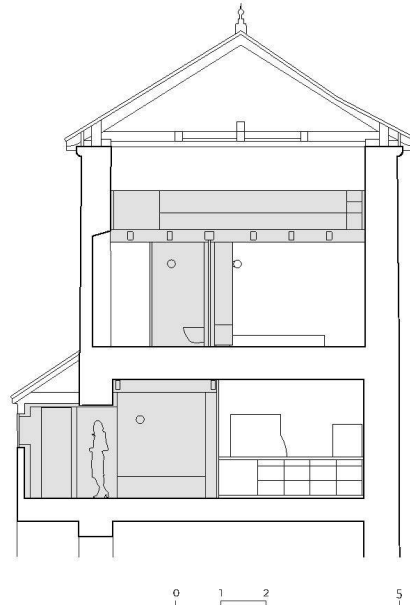
Dachgeschoss



1. Obergeschoss



Erdgeschoss



jenige zwischen der warmen Materialfarbigkeit des geölten Lärchenholzes im Turm und dem verkehrsweisen, mit der Bürste aufgetragenen Anstrich (RAL 9016) der glatten Platten, die der Bruchsteinmauer vorgeblendet wurden. Dennoch spiegelt die Materialisierung – besonders im Bereich der Böden – bis zu einem gewissen Grad auch den unterschiedlichen funktionalen Charakter der drei Geschosse wider. Zudem lassen einige belassene historische Elemente das Alter des Gebäudes weiterhin erleben.

Mit grosser Konsequenz ist der Turm im Turm durchgestaltet. Hier sieht man Lärchenholz – und vom Boden über die Wände bis zur Decke nur Lärchenholz. Mit der neuen Haustüre, die Teil des inneren Turmes ist, tritt der Innenausbau dabei auch in Dialog mit der Aussenwelt. Beispielhaft für den Umgang mit dem Material steht der in die Treppenwand eingeschnittene Handlauf, der zugleich als Lichtschiene fungiert. Der Verzicht auf alle unnötigen und vermeidbaren weiteren Elemente und Materialien zeigt sich auch bei den

Schiebetüren mit ihren Grifföchern oder der Integration der Heizkörper, die in der Lärchenholzkonstruktion versteckt sind und ihre Wärme lediglich über einige runde Öffnungen abgeben.

Der Kontrast zwischen dem Turm im Turm und den jeweils restlichen Bereichen eines Geschosses mit den weissen Wänden und Decken – selbst die neue Einbauküche ist samt Armaturen in Weiss getaucht – erfährt im Bodenbereich eine Differenzierung. Weisse Pigmente wurden jedoch sowohl bei der Veredlung des Zementstrichs im Hochparterre verwendet, als auch beim historischen Dielenboden im ersten Obergeschoss, der belassen, repariert und geölt wurde. Im Schlafbereich verweist ein alter, weiss lackierter Einbauschränk mit Kassettentüren darauf, dass in diesem Getreidespeicher bereits seit langem gewohnt wird. Mit weisser Kasein-Tempera ist das historische Holzdachwerk gestrichen.

Die Wahl der Farbe Weiss für die «Innenauskleidung» trafen die Architekten sehr bewusst und setzten dabei auf «le blanc comme valeur immatérielle» – Weiss als immateriellen Wert. Diese Farbwahl für die innere Haut kann man in einer langen Tradition der Moderne sehen, in der die weisse Wand für eine spezifische Fantasie steht, die sich mit Assoziationen von «neutral» bis zu «rein» verbindet – auch wenn natürlich weisse Wände alles andere als neutral waren und sind, wie Marc Wigley bereits 1995 in seiner eindrucksvollen Studie «White Walls, Designer Dresses: The Fashioning of Modern Architecture» dargelegt hat. In der Tour Moinat kann man beim konzeptionellen Einsatz der Farbe Weiss durchaus an einen «Dress code» denken, der sich über Materialgrenzen hinweg setzt und damit die Materialität der verschiedenen Bauteile ebenso wie ihre Historizität zumindest relativiert.

Isabel Haupt

**Bauherrschaft:** Erbgemeinschaft Moinat  
**Architekten:** zb architectes, Stephanie Bender und Philippe Béboux, Lausanne; Mitarbeit: Marianne Baumgartner, Tanguy Auffret-Postel, Glòria Asami Lili, Sylvère Menninges  
**Tragwerksplanung:** Peter Braun, Fribourg  
**Fertigstellung:** Juni 2010